

<b>Paritair comité voor het bont en kleinvel (nr 148.00)</b>	<b>Commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil (n° 148.00)</b>
<i>Collectieve arbeidsovereenkomst van 14 oktober 2015 inzake bijkomende vormingsinspanningen in uitvoering van de wet van 17 mei 2007 houdende de uitvoering van het interprofessioneel akkoord van 2007 - 2008</i>	<i>Convention collective de travail du 14 octobre 2015 relative aux efforts de formation supplémentaires en exécution de la loi du 17 mai 2007 portant exécution de l'accord interprofessionnel pour la période 2007-2008.</i>
<b>Artikel 1.</b> Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers van de ondernemingen welke ressorteren onder het Paritair Comité voor voor het bont en kleinvel (148.00)  Onder werknemers wordt verstaan: de werklieden en werksters.	<b>Article 1er.</b> La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises ressortissant à la commission paritaire de la fourrure et de la peau en poil (148.00)  Par travailleurs on entend : les ouvriers et ouvrières
<b>Art. 2.</b> Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt afgesloten in uitvoering van :  - artikel 30 van de wet van 23 december 2005 betreffende het generatiepact (Belgisch Staatsblad van 30 december 2005);  - het koninklijk besluit van 11 oktober 2007 tot invoering van een bijkomende werkgeversbijdrage ten bate van de financiering van het betaald educatief verlof voor de werkgevers die behoren tot sectoren die onvoldoende opleidingsinspanningen realiseren in uitvoering van art 30 van de wet van 23 december 2005 betreffende het generatiepact (Belgisch Staatsblad van 5 december 2007), zoals gewijzigd bij koninklijk besluit van 23 december 2008 (B.S. 29/12/2008).	<b>Art. 2.</b> La présente convention collective de travail est conclue en exécution de:  - l'article 30 de la loi du 23 décembre 2005 relative au pacte de solidarité entre les générations (Moniteur belge du 30 décembre 2005); - l'arrêté royal du 11 octobre 2007 instaurant une cotisation patronale complémentaire au bénéfice du financement du congé-éducation payé pour les employeurs appartenant aux secteurs qui réalisent des efforts insuffisants en matière de formation en exécution de l'article 30 de la loi du 23 décembre 2005 relative au pacte de solidarité entre les générations (Moniteur belge du 5 décembre 2007), tel que modifié par l'arrêté royal du 23 décembre 2008 (M.B. du 29/12/2008).
<b>Art. 3.</b> Voor de jaren 2015 en 2016 verbinden de sociale partners er zich toe om de deelnemingsgraad aan de beroepsopleiding voor het geheel van de sector (subsectoren inclusief) jaarlijks met 5 % te verhogen.	<b>Art. 3.</b> Pour les années 2015 et 2016, les partenaires sociaux s'engagent à accroître le taux de participation à la formation professionnelle pour l'ensemble du secteur (sous-secteur inclus) de 5 % chaque année.

<p><i>De werkgevers zullen dit engagement uitvoeren via onder meer een verhoging van de opleiding op de werkvloer en via een meer intense samenwerking met de betrokken onderwijsnetwerken.</i></p>	<p><i>Les employeurs réalisieront cet engagement, notamment par le biais d'une augmentation de la formation sur le terrain ainsi que d'une collaboration plus intense avec les réseaux d'enseignement concernés.</i></p>
<p><b>Art. 4.</b> <i>Aan de werknemers wordt rechtstreeks informatie gegeven op basis van de toelichting van de sociale balans.</i></p>	<p><b>Art. 4.</b> <i>Les travailleurs reçoivent une information directe sur la base du commentaire du bilan social.</i></p>
<p><b>Art. 5.</b> <i>Jaarlijks zal het Paritair Comité een verslag afleveren die een overzicht geeft van de geleverde opleidingsinspanningen in het betrokken paritair comité, met specifieke aandacht voor het doelpubliek, de participatiegraad van de betrokken werknemers en de aard van opleidingen.</i></p>	<p><b>Art. 5.</b> <i>Chaque année, la commission paritaire établira un rapport donnant un aperçu des efforts de formation fournis au sein de la commission paritaire concernée, avec une attention spécifique au public cible, au taux de participation des travailleurs visés et à la nature des formations.</i></p>
<p><b>Art. 6.</b> <i>Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2015 is gesloten voor bepaalde tijd tot 31 december 2016.</i></p>	<p><b>Art. 6.</b> <i>La présente convention collective de travail entre en vigueur au 1er janvier 2015 et est conclue pour une durée déterminée, jusqu'au 31 décembre 2016.</i></p>